



Company address: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com
Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com



SKU: GVAZ38

Gas solenoid valve - GM 3 / 8 (VML)

"EN | ENGLISH
DE | DEUTSCH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO"

Risks



Risk of suffocation and choking

- WARNING: Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Keep away from small children! Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Dispose of plastic bags safely due to the risk of suffocation for children and animals.
- Use appliance only in well-ventilated areas.

Description (english)

Design

- gas safety valve class A acc.to EN 161
- For securing, regulating and controlling the gas and air supply of gas consumer installations
- slow opening
- Closing time <1 second
- with adjustable quantities
- Powerless connected
- screw plugs on both sides
- installation can be made horizontally or vertically
- suitable tools are absolutely necessary for the mounting
- High quality
- Highly robust
- Easy to clean

High quality

- valve body aluminium, DN 10

Dimensions

- External dimensions W x D x H: **88 x 77 x 196 mm**

Suitable for

- suitable for cycle and continuous operation

Compliance with standards

- Manufactured in accordance with relevant hygiene and safety standards
- CE marking as proof of conformity with EU regulatory standards
- Materials comply with European food safety standards

Technical data sheet (english)

Dimensions

Width 88 mm

Depth 77 mm

Height 196 mm

Details

Diameter 10 mm

Operating pressure 200mbar

Ambient temperature -15°C +60°C

Delivery

Shipping method Package

Condition on delivery Assembled

Weight 0,8 kg

Information for children / vulnerable persons

Important Safety Information: This device is intended exclusively for use by adults. It is not suitable for use by children. Due to the design and functionality of the device, improper handling may lead to serious injury hazards. Children must not operate or use the device under any circumstances. Operation, handling, and maintenance of the device are strictly limited to adults who have been properly instructed and are familiar with the relevant safety and operating guidelines.

Customer service

Customer Service Information: If you have any questions or encounter problems, please read the user manual carefully first. Many answers and solutions can be found there. If the issue persists, if you are uncertain about anything, or if there is a malfunction with the device, please contact our customer service team. Our service team is happy to assist you with support, technical information, or repair inquiries.

Support times

DE | German: Our customer service is available Monday to Friday, from 08:30 to 17:30 (Central European Time, CET/CEST).

Spare parts / accessories

You are welcome to request spare parts and accessories through our sales department or customer service.

Risiken (deutsch)



Erstickungsgefahr

- **WARNUNG:** Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.
- Von kleinen Kindern fernhalten! Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.
- Plastikbeutel sicher entsorgen – Erstickungsgefahr für Kinder und Tiere.
- Gerät nur in gut belüfteten Räumen verwenden.

Beschreibung (Deutsch)

Ausführung

- Gassicherheitsventil Klasse A nach EN 161
- Zum Sichern, Regeln und Steuern der Gas- und Luftzufuhr von Gasverbrauchseinrichtungen
- Langsam öffnend
- Schließzeit <1 Sekunde
- Mit Mengeneinstellung
- Stromlos angeschlossen
- Verschußschrauben beidseitig
- Einbau horizontal oder vertikal möglich
- Beim Einbau passendes Werkzeug benutzen
- Hochwertige Qualität
- Extrem robust
- Leicht zu reinigen

Qualität

- Ventilkörper Aluminium, DN 10

Maße

- Außenmaß B x T x H: **88 x 77 x 196 mm**

Geeignet für

- für Takt- und Dauerbetrieb geeignet

Richtlinien

- Selbstverständlich nach Vorgaben der Hygiene- und Sicherheitsrichtlinien produziert.
- Artikel trägt richtlinienkonform CE-Kennzeichnung
- Material entspricht den europäischen Nahrungsmittel-Normen

Technisches Datenblatt (Deutsch)

Abmessungen

Breite 88 mm

Tiefe 77 mm

Höhe 196 mm

Details

Durchmesser 10 mm

Betriebsdruck 200 mbar

Umgebungstemperatur -15 °C +60 °C

Lieferung

Versandart Paket

Lieferzustand Montiert

Gewicht 0,8 kg

Hinweise für Kinder / Schutzbedürftige Personen

Wichtiger Sicherheitshinweis:

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Nutzung durch Erwachsene vorgesehen und nicht für Kinder geeignet. Aufgrund der Bauart und Funktionsweise können bei unsachgemäßer Bedienung erhebliche Verletzungsgefahren entstehen.

Kinder dürfen das Gerät weder bedienen noch in Betrieb nehmen. Die Nutzung, Bedienung und Wartung des Geräts ist ausschließlich Erwachsenen vorbehalten, die mit den entsprechenden Sicherheits- und Bedienungshinweisen vertraut sind.

Kundendienst

Hinweis zum Kundendienst:

Bitte lesen Sie bei Fragen oder Problemen zunächst die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Viele Antworten und Lösungen finden Sie dort.

Sollte ein Problem weiterhin bestehen, Unsicherheiten auftreten oder eine Störung am Gerät vorliegen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Unser Serviceteam steht Ihnen gerne für Unterstützung, technische Auskünfte oder Reparaturanfragen zur Verfügung.

Supportzeiten

DE | Deutsch

Unser Kundendienst ist erreichbar von Montag bis Freitag, jeweils von 08:30 bis 17:30 Uhr (Mitteleuropäische Zeit, MEZ/MESZ).

Ersatzteile / Zubehör

Ersatzteile und Zubehör können Sie gerne über unsere Verkaufsabteilung oder unseren Kundendienst anfragen.

Risico's (nederlands)



Verstikkingsgevaar

- WAARSCHUWING: Kleine onderdelen of verpakkingsmaterialen kunnen worden ingeslikt of ingeademd.
- Uit de buurt van kleine kinderen houden! Kleine onderdelen of verpakkingsmateriaal kunnen worden ingeslikt of ingeademd.
- Gooi plastic zakken veilig weg - verstikkingsgevaar voor kinderen en dieren.
- Gebruik het apparaat alleen in goed geventileerde ruimtes.

Beschrijving (nederlands)

Uitvoering

- Gasveiligheidsventiel klasse A volgens EN 161
- Voor de beveiliging, regeling en aansturing van de gas- en luchttoevoer naar gasverbruikers
- Langzaam openend
- Sluittijd <1 seconde
- Met volume-instelling
- Stroomloos aangesloten
- Sluitpluggen aan beide zijden
- Inbouw horizontaal en verticaal mogelijk
- Bij de inbouw geschikte gereedschap gebruiken
- Hoogwaardige kwaliteit
- Extreem robuust
- Eenvoudig te reinigen

Kwaliteit

- Ventiellichaam aluminium, DN 10

Afmetingen

- Buitenafmeting b x d x h: **88 x 77 x 196 mm**

Geschikt voor

- Geschikt voor cyclus- en continubedrijf

Richtlijnen

- Overeenkomstig de geldende hygiëne- en veiligheidsvoorschriften geproduceerd
- Volgens CE-voorschriften
- Materiaal voldoet aan de Europese voedingsmiddelennormen

Technisch gegevensblad (nederlands)

Afmetingen

Breedte 88 mm

Diepte 77 mm

Hoogte 196 mm

Details

Diameter 10 mm

Bedrijfsdruk 200 mbar

Omgevingstemperatuur -15 °C +60 °C

Levering

Verzendwijze Pakket

Aflevertoestand gemonteerd

Gewicht 0,8 kg

Informatie voor kinderen / kwetsbare personen

Belangrijke veiligheidsinformatie: Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik door volwassenen en is niet geschikt voor kinderen. Door het ontwerp en de werking kan onjuist gebruik leiden tot aanzienlijk risico op letsel. Kinderen mogen het apparaat niet bedienen of opstarten. Het apparaat mag alleen worden gebruikt, bediend en onderhouden door volwassenen die bekend zijn met de relevante veiligheids- en bedieningsinstructies. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

Klantenservice

Klantenservice-informatie: Lees bij vragen of problemen eerst de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Daarin vindt u veel antwoorden en oplossingen. Als er een probleem blijft bestaan, als er onduidelijkheden ontstaan of als er een defect is aan het apparaat, neem dan contact op met onze klantenservice. Ons serviceteam staat u graag te woord voor ondersteuning, technische informatie of reparatieaanvragen. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

Ondersteuningstijden

DE | Duitsland Onze klantenservice is bereikbaar van maandag tot en met vrijdag, van 08:30 tot 17:30 (Centraal-Europese Tijd, CET/CEST).

Reserveonderdelen / accessoires

Reserveonderdelen en accessoires kunnen worden aangevraagd bij onze verkoopafdeling of onze klantenservice.

Riesgos (español)



Peligro de asfixia

- ADVERTENCIA: Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- ¡Mantener alejado de niños pequeños! Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- Deseche las bolsas de plástico de manera segura, ya que representan un riesgo de asfixia para niños y animales.
- Utilice el dispositivo solo en espacios bien ventilados.

Descripción (español)

Exécution

- Vanne de sécurité de gaz de classe A conformément à la norme EN 161
- Pour sécuriser, régler et commander l'alimentation en gaz et en air des installations à gaz
- Ouverture lente
- Temps de fermeture <1 seconde
- Avec régulation de quantité
- Raccordement sans tension
- Vis de fermeture sur les deux côtés
- Le montage est horizontal ou vertical
- Utilisez des outils appropriés pour le montage
- Qualité supérieure
- Extrêmement robuste
- Facile à nettoyer

Qualité

- Corps du valve en aluminium, DN 10

Dimensions

- Dimensions extérieures L x P x H : **88 x 77 x 196 mm**

Convient pour

- convient pour le service régulier et continu

Directives

- Produit bien entendu selon les directives d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte le marquage CE conformément à la directive
- exemple: le matériau répond aux normes européennes en matière de législation alimentaire

Ficha técnica (español)

Dimensions

Largeur 88 mm

Profondeur 77 mm

Hauteur 196 mm

Détails

Diamètre 10 mm

Pression de service 200 mbar

Température ambiante -15 °C +60 °C

Livraison

Mode d'expédition colis

État à la livraison monté

Poids 0,8 kg

Información para niños/personas vulnerables

Importante Aviso de Seguridad: Este dispositivo está destinado exclusivamente al uso por parte de adultos. No es apto para niños. Un uso inadecuado puede causar riesgos de lesiones. Los niños no deben usarlo. Su uso está reservado a adultos capacitados.

Servicio al cliente

Atención al Cliente: En caso de dudas o problemas, consulte primero el manual. Allí encontrará muchas soluciones. Si el problema persiste, contacte con nuestro servicio técnico. Estaremos encantados de ayudarle.

Tiempos de soporte

DE | Alemán: Nuestro servicio de atención al cliente está disponible de lunes a viernes, de 08:30 a 17:30 (hora de Europa Central, CET/CEST).

Repuestos / accesorios

Puede solicitar repuestos y accesorios a través de nuestro departamento de ventas o del servicio de atención al cliente.

Risques (français)



Risque d'étouffement

- **AVERTISSEMENT** : Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.
- Tenir hors de portée des jeunes enfants ! Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.
- Jeter les sacs en plastique de manière sécurisée – Risque d'étouffement pour les enfants et les animaux.
- Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces bien ventilées.

Description (français)

Exécution

- Vanne de sécurité de gaz de classe A conformément à la norme EN 161
- Pour sécuriser, régler et commander l'alimentation en gaz et en air des installations à gaz
- Ouverture lente
- Temps de fermeture <1 seconde
- Avec régulation de quantité
- Raccordement sans tension
- Vis de fermeture sur les deux côtés
- Le montage est horizontal ou vertical
- Utilisez des outils appropriés pour le montage
- Qualité supérieure
- Extrêmement robuste
- Facile à nettoyer

Qualité

- Corps du valve en aluminium, DN 10

Dimensions

- Dimensions extérieures L x P x H : **88 x 77 x 196 mm**

Convient pour

- convient pour le service régulier et continu

Directives

- Produit bien entendu selon les directives d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte le marquage CE conformément à la directive
- exemple: le matériau répond aux normes européennes en matière de législation alimentaire

Fiche technique (français)

Dimensions

Largeur 88 mm
Profondeur 77 mm
Hauteur 196 mm

Détails

Diamètre 10 mm
Pression de service 200 mbar
Température ambiante -15 °C +60 °C

Livraison

Mode d'expédition colis
État à la livraison monté
Poids 0,8 kg

Informations pour les enfants / personnes vulnérables

Important Avis de Sécurité : Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation par des adultes. Il n'est pas adapté aux enfants. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques de blessures. Les enfants ne doivent pas utiliser ni mettre en marche l'appareil. Son utilisation est réservée aux adultes informés.

Service client

Service Client : Veuillez consulter le manuel d'utilisation en cas de problème. De nombreuses réponses y sont indiquées. Si le problème persiste, veuillez contacter notre service client. Notre équipe est à votre disposition pour vous aider.

Horaires d'assistance

DE | Allemand : Notre service client est joignable du lundi au vendredi, de 08h30 à 17h30 (heure d'Europe centrale, CET/CEST).

Pièces détachées/accessoires

Vous pouvez demander des pièces détachées ou des accessoires auprès de notre service commercial ou de notre service client.

Rischi (italiano)



Pericolo di soffocamento

- AVVERTENZA: piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Tenere lontano dai bambini piccoli! Piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Smaltire i sacchetti di plastica in modo sicuro - pericolo di soffocamento per bambini e animali.
- Utilizzare l'apparecchio solo in locali ben ventilati.

Descrizione (italiano)

Versione

- Valvola di sicurezza per gas di classe A secondo EN 161
- Per la protezione, la regolazione e il controllo dell'alimentazione del gas e dell'aria degli apparecchi a gas.
- Apertura lenta
- Tempo di chiusura <1 secondi
- Con impostazione della quantità
- Collegato senza corrente
- Tappi a vite su entrambi i lati
- Possibilità di installazione orizzontale o verticale
- Utilizzare strumenti appropriati per l'installazione
- Alta qualità
- Estremamente robusta
- Facile da pulire

Qualità

- Corpo valvola in alluminio, DN 10

Dimensioni

- Dimensione esterna L x P x A: **88 x 77 x 196 mm**

Ideale per

- Adatto al funzionamento a ciclo e continuo

Linee guida

- Prodotto nel rispetto delle linee guida in materia di igiene e sicurezza.
- Marcatura CE come prova di conformità agli standard normativi dell'UE
- Il materiale conforme agli standard alimentari europei

Scheda tecnica (italiano)

Dimensioni

Larghezza 88 mm

Profondità 77 mm

Altezza 196 mm

Dettagli

Diametro 10 mm

Pressione di esercizio 200 mbar

Temperatura ambientale -15 °C +60 °C

Consegna

Tipo di spedizione Pacco

Stato di consegna Montato

Peso 0,8 kg

Informazioni per bambini/persone vulnerabili

Avviso Importante di Sicurezza: Questo dispositivo è destinato esclusivamente all'uso da parte di adulti. Non è adatto ai bambini. A causa della sua struttura e del suo funzionamento, un utilizzo improprio può comportare seri rischi di lesioni. I bambini non devono in nessun caso utilizzare o mettere in funzione il dispositivo. L'uso, il funzionamento e la manutenzione sono riservati esclusivamente agli adulti istruiti.

Assistenza clienti

Assistenza Clienti: In caso di domande o problemi, leggere attentamente il manuale d'uso. Molte risposte si trovano al suo interno. Se il problema persiste o c'è un malfunzionamento, contattare il nostro servizio clienti. Il nostro team sarà lieto di assistervi.

Tempi di supporto

DE | Tedesco: Il nostro servizio clienti è disponibile dal lunedì al venerdì, dalle 08:30 alle 17:30 (ora dell'Europa centrale, CET/CEST).

Ricambi / accessori

È possibile richiedere ricambi e accessori tramite il nostro reparto vendite o il servizio clienti.